

Please read the entire instruction manual before use and save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and for making any necessary technical changes to this document. If you should have any questions concerning technical problems please contact our Customer Services.

## Safety

- Do not use the light in an environment where it could be exposed to gas, steam or dust.
- Never look directly into the light source; it could damage your eyes.
- Only use the recommended type of rechargeable batteries.
- This product must not be modified or adapted in any way.
- Only let a qualified technician perform repairs, using only original spare parts.
- Do not let children play with the product.
- Never insert non-rechargeable batteries into the light.

## Product description

- Solar light equipped with a Super Bright LED.
- Lights up beautifully in the garden.
- Turns on automatically at dusk.
- Comes with one rechargeable lithium-ion battery, 3.2 V/650 mAh (Li-Fe PO<sub>4</sub>).
- Height above ground: 32 or 51 cm.

## Care and maintenance

Wipe the product using a soft damp cloth as and when required. Never use solvents or abrasive cleaning agents.

## Specifications

Height above ground 32 or 51 cm

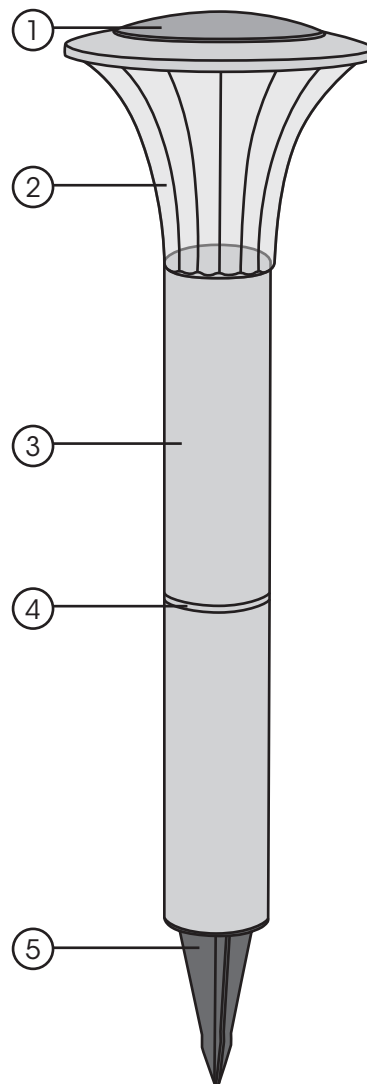
Charging time approx. 8–12 hours in direct sunlight

Operating time approx. 8 hours when fully charged

Battery 3.2 V/650 mAh lithium (Li-Fe PO<sub>4</sub>)

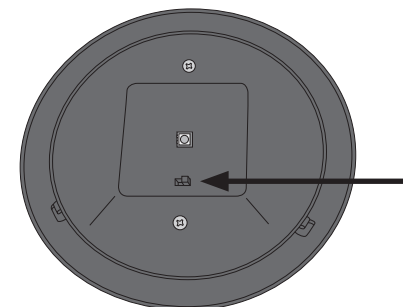
## Contents

1. Solar cell housing with solar cell, battery and LED
2. Glass lens
3. Tube (2x)
4. Tube coupling
5. Ground stake



## Assembly

1. Push the ground stake (5) into the end of the tube which has a plastic bush on the end.
2. The solar light can be used at one of two heights above the ground.
  - For a height of 51 cm: Join together both the tubes (3) using the coupling (4).
  - For a height of 32 cm: Just use one of the tubes (3).
3. Push the glass lens (2) firmly onto the tube (3).
4. There is an ON – OFF switch located on the underside of the solar cell housing. Set the on-off switch to **ON**.



5. Hold the glass lens (2), place the solar cell housing (1) on top of the glass and twist it clockwise until it has locked on.
6. Position the solar light in a suitable location in your garden where there is plenty of sunlight.

## Changing batteries

The rechargeable battery will eventually need to be replaced. Loosen the two screws on the underside of the cover to access the battery compartment. Only a rechargeable 3.2 V/650 mAh lithium-ion battery (such as Li-Fe PO<sub>4</sub>) may be used.

## Disposal

This product should be disposed of in accordance with local regulations. If you are unsure how to proceed, contact your local authority.

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

## Säkerhet

- Använd inte solcellsbelysningen där den kan utsättas för gas, ånga eller damm.
- Titta aldrig rakt in i ljuskällan. Det kan ge ögonskador.
- Använd endast laddningsbart batteri av rekommenderad typ.
- Produkten får inte modifieras eller byggas om.
- Låt endast en fackman utföra reparationer och använd då bara originaldelar.
- Låt inte barn leka med solcellsbelysningen.
- Använd aldrig batterier som inte är uppladdningsbara i solcellsbelysningen.

## Produktbeskrivning

- Solcellsbelysning med Super Bright LED som ger extra starkt ljus.
- Lyser upp vackert i trädgården.
- Tänds automatiskt vid skymning.
- Levereras med ett uppladdningsbart litiumbatteri, 3,2 V/650 mAh (Li-Fe PO<sub>4</sub>).
- Höjd över mark 32 eller 51 cm.

## Skötsel och underhåll

Vid behov, torka av solcellen och produkten med en lätt fuktad trasa. Använd aldrig lösningsmedel eller slipande rengöringsmedel.

## Specifikationer

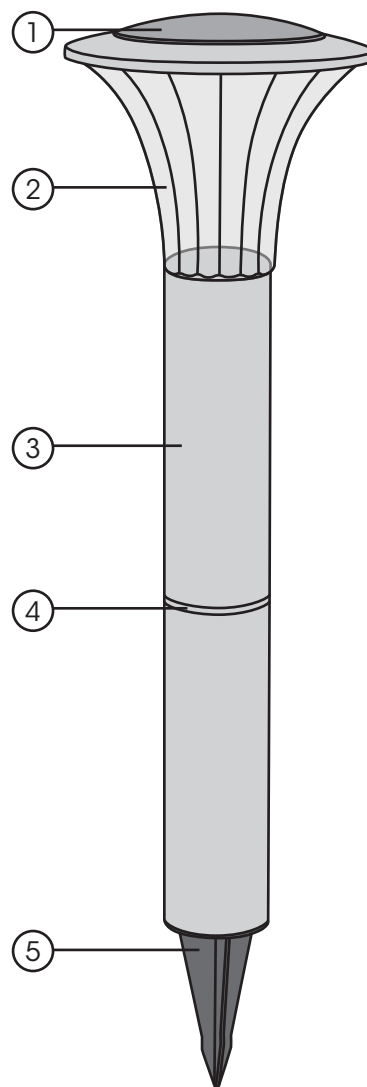
Höjd från mark 32 eller 51 cm

Laddtid ca 8–12 timmar i direkt solsken

Lystid ca 8 timmar vid fulladdat batteri

Batteri Litiumbatteri, 3,2 V/650 mAh (Li-Fe PO<sub>4</sub>)

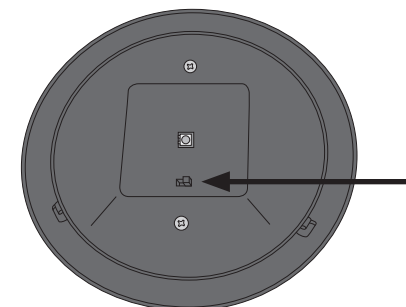
## Förpackningen innehåller



1. Lock med solcell, batteri och lysdiod
2. Glas
3. Rör (2 x)
4. Skarvdel till rören
5. Markspjut

## Montering

1. Tryck fast markspjutet (5) i det rör som har en plastbussning i ena änden.
2. Solcellsbelysningen kan användas i två olika höjder över marken.
  - Höjd 51 cm: Sätt ihop de båda rören (3) med skarvdelen (4).
  - Höjd 32 cm: Använd endast ett av rören (3).
3. Tryck fast glaset (2) på röret (3).
4. På undersidan av locket finns en strömbrytare ON – OFF. Ställ strömbrytaren i läge **ON**.



5. Håll i glaset (2), lägg på locket (1) på glaset och vrid det medsols så att det låser fast mot glaset.
6. Placera belysningen på lämplig plats, där den blir belyst av dagsljuset.

## Byte av batteri

Vid behov måste det uppladdningsbara batteriet bytas ut. Lossa de två skruvarna på undersidan av locket för att komma åt batterifacket. Endast uppladdningsbart litiumbatteri, 3,2 V/650 mAh (Li-Fe PO<sub>4</sub>) får användas.

## Avfallshantering

När du ska göra dig av med produkten ska detta ske enligt lokala föreskrifter. Är du osäker på hur du ska gå tillväga, kontakta din kommun.

Les nøye igjennom hele bruksanvisningen og ta vare på den til senere bruk. Vi reserverer oss mot ev. tekst- og bildefeil, samt forandringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller andre spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter.

## Sikkerhet

- Bruk ikke belysningen i omgivelser der den kan bli utsatt for gass, damp eller støv.
- Se aldri direkte på lyskilden. Det kan skade øynene.
- Bruk kun ladbare batterier av anbefalt type.
- Produktet må ikke forandres på eller bygges om.
- La kun fagpersoner utføre reparasjoner og bruk da kun originale deler.
- La aldri barn leke med produktet.
- Bruk aldri batterier som ikke er ladbare til belysningen.

## Produktbeskrivelse

- Solcellebelysning med Super Bright LED som gir ekstra sterkt lys.
- Gir et dekorativt lys i hagen.
- Tennes automatisk ved skumring.
- Leveres med et ladbart litiumbatteri, 3,2 V/650 mAh (Li-Fe PO4).
- Høyde over bakken 32 eller 51 cm.

## Stell og vedlikehold

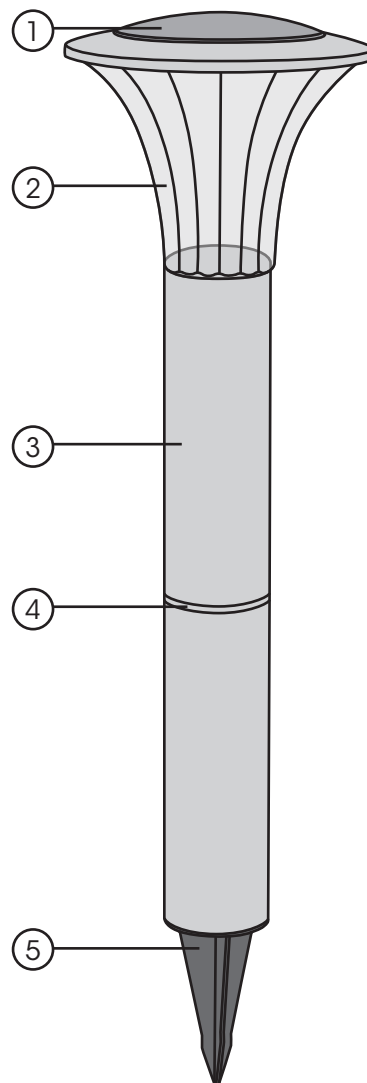
Tørk av solcellelyktene, ved behov, med en myk, lett fuktet klut. Bruk aldri slipende rengjøringsmidler eller sterke løsemidler.

## Spesifikasjoner

<b>Høyde over bakken</b>	32 eller 51 cm
<b>Ladetid</b>	Ca. 8–12 timer i direkte solskinn
<b>Lystid</b>	Ca. 8 timer (med nytt og fulladede batteri)
<b>Batteri</b>	Litiumbatteri, 3,2 V/650 mAh (Li-Fe PO4)

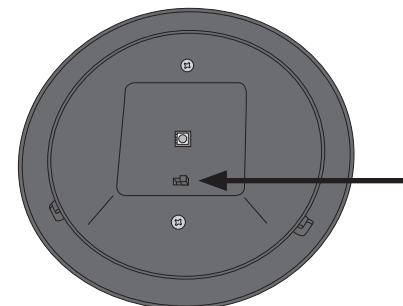
## Forpakningen inneholder

1. Lokk med solcelle, batteri og lysdiode
2. Glass
3. Rør (2 ×)
4. Skjøtestykkene
5. Jordspyd



## Montering

1. Press markspdydet (5) fast i røret som har en plastbussing i den ene enden.
2. Solcellebelysningen kan brukes i to forskjellige høyder over bakken.
  - Høyde 51 cm: Monter sammen rørene (3) med skjøtestykkene (4).
  - Høyde 32 cm: Bruk kun ett av rørene (3).
3. Fest glasset (2) til røret (3).
4. På undersiden av lokket er det en strømbryter ON/OFF. Still strømbryteren i posisjon **ON**.



5. Hold i glasset (2), legg lokket (1) på glasset og dreii det med klokke, slik at det låses til glasset.
6. Plasser belysningen på en passende plass hvor dagslyset treffer den direkte.

## Skifte av batteri

Ved behov må det ladbare batteriet skiftes. Skru løs de to skruene, som sitter på undersiden av lokket, for å komme til batteriholderen. Leveres med et ladbart litiumbatteri, 3,2 V/650 mAh (Li-Fe PO4).

## Avfallshåndtering

Når produktet skal kasseres, må det skje i henhold til lokale forskrifter. Ved usikkerhet, ta kontakt med lokale myndigheter.

Lue käyttöohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa. Säilytä käyttö-ohjeet tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos laitteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun.

## Turvallisuus

- Älä käytä valaisinta paikoissa, joissa se voi altistua kaasuille, höyryille tai pölylle.
- Älä koskaan katso suoraan valonlähteeseen. Se saattaa johtaa silmävaurioihin.
- Käytä ainoastaan suositeltua ladattavaa akkua.
- Tuotetta ei saa muuttaa millään tavalla.
- Laitteen korjauksen saa suorittaa vain asiantuntija. Korjauksessa saa käyttää ainoastaan alkuperäisosa.
- Älä anna lasten leikkiä aurinkokennovalaisimella.
- Älä koskaan käytä valaisimessa paristoja.

## Tuotekuvaus

- Aurinkokennovalaisin, jossa erityisen voimakas Super Bright LED-valo.
- Valaisee kauniisti puutarhassa.
- Syttyy automaattisesti illan hämärtyessä.
- Mukana ladattava litiumakku, 3,2 V/650 mAh (Li-Fe PO4)
- Korkeus maanpinnasta 32 tai 51 cm.

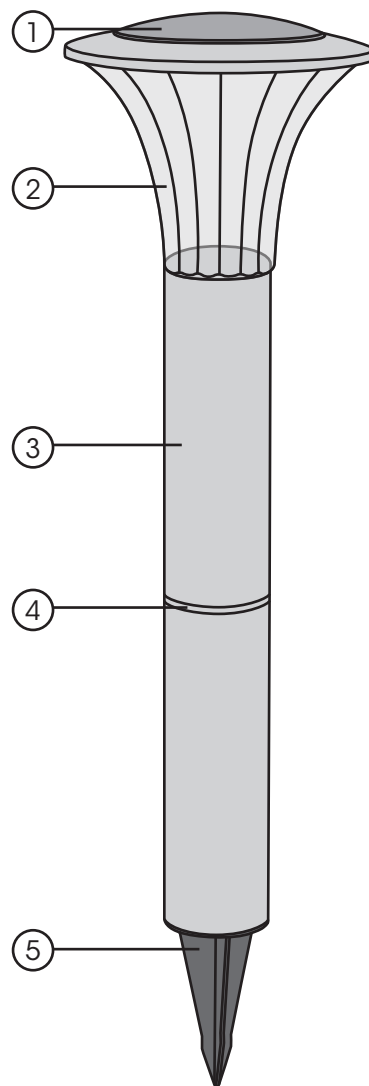
## Huolto ja ylläpito

Pyyhi aurinkokenno ja tuote tarvittaessa kevyesti kostutetulla liinalla. Älä käytä liuottimia tai hiovia puhdistusaineita.

## Tekniset tiedot

<b>Korkeus maanpinnasta</b>	32 tai 51 cm
<b>Latausaika</b>	Noin 8–12 tuntia suorassa auringonvalossa
<b>Valaisuaika</b>	Noin 8 tuntia, kun akku on täyteen ladattu
<b>Akku</b>	Litiumakku 3,2 V/650 mAh (Li-Fe PO4)

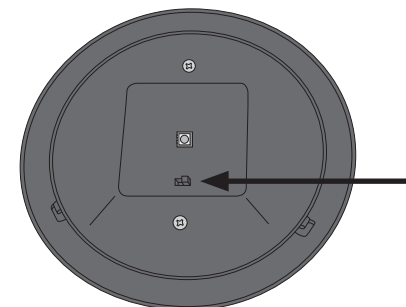
## Pakkauksen sisältö



1. Kansi, jossa aurinkokenno, akku ja LED-valo
2. Lasi
3. Putki (2 x)
4. Putkien liitososa
5. Maakärki

## Asennus

1. Paina maakärki (5) kiinni putkeen, jonka toisessa päässä on muovitiiviste.
2. Aurinkokennovalaisinta voidaan käyttää kahdella eri korkeudella maanpinnasta.
  - 51 cm:n korkeus: Liitä putket (3) toisiinsa liitososalla (4).
  - 32 cm:n korkeus: Käytä vain yhtä putkea (3).
3. Paina lasi (2) kiinni putkeen (3).
4. Kannen alapuolella on virtakytkin (ON-OFF). Aseta virtakytkin **ON**-asentoon.



5. Pidä lasista (2) kiinni, aseta kansi paikalleen lasin päälle ja käännä myötäpäivään niin, että kansi lukittuu kiinni lasia vasten.
6. Sijoita valaisin sopivaan paikkaan, jossa se on päivänvalossa.

## Akun vaihto

Tarvittaessa ladattava akku on vaihdettava. Avaa akkulokero irrottamalla kaksi ruuvia kannen alapuolelta. Käytä ainoastaan litiumakkua, 3,2 V/650 mAh (Li-Fe PO4).

## Kierrätys

Kierrätä tuote asianmukaisesti, kun poistat sen käytöstä. Tarkempia kierrätysohjeita saat kuntasi jäteneuvonnasta.

Vor Inbetriebnahme die komplette Bedienungsanleitung durchlesen und aufbewahren. Irrtümer, Abweichungen und Änderungen behalten wir uns vor. Bei technischen Problemen oder anderen Fragen freut sich unser Kundenservice über eine Kontaktaufnahme.

## Sicherheitshinweise

- Die Solarzellenbeleuchtung nicht in einer Umgebung verwenden, in der sie Gas, Dampf oder Staub ausgesetzt ist.
- Nicht direkt in die Lichtquelle blicken, da hierdurch die Augen geschädigt werden können.
- Nur aufladbare Batterien des empfohlenen Typs verwenden.
- Das Produkt darf nicht verändert oder umgebaut werden.
- Reparaturen nur vom Fachmann ausführen lassen und nur Originalteile verwenden.
- Kinder nicht mit der Solarzellenbeleuchtung spielen lassen.
- In der Solarzellenbeleuchtung niemals Batterien verwenden, die nicht aufladbar sind.

## Produktbeschreibung

- Solarzellenbeleuchtung mit Super Bright LED für besonders starkes Licht.
- Sorgt für attraktive Gartenbeleuchtung.
- Automatische Einschaltung bei Dämmerlicht.
- Wird mit aufladbarer Lithiumbatterie, 3,2 V/650 mAh (Li-Fe PO<sub>4</sub>) geliefert.
- Höhe über dem Boden 32 oder 51 cm.

## Pflege und Wartung

Die Solarzelle bei Bedarf mit einem leicht angefeuchteten Tuch abwischen. Niemals Lösungsmittel oder scheuernde Reinigungsmittel benutzen.

## Technische Daten

**Höhe ab Boden** 32 oder 51 cm

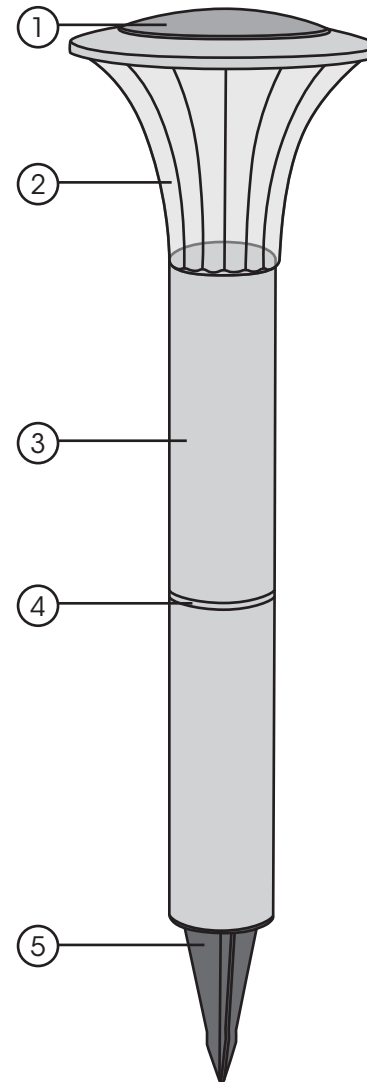
**Ladedauer** Ca. 8–12 Stunden bei direkter Sonneneinstrahlung

**Leuchtdauer** Ca. 8 Stunden bei vollständiger Batterieladung

**Batterie** Lithiumbatterie, 3,2 V/650 mAh (Li-Fe PO<sub>4</sub>)

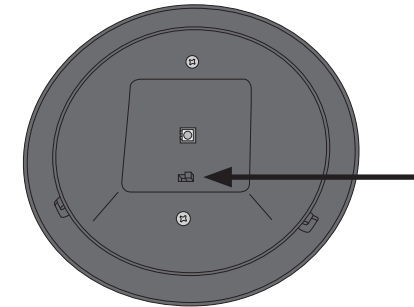
## Lieferumfang

1. Deckel mit Solarzellen, Batterie und LED
2. Glas
3. Rohr (2 St.)
4. Verbindungsstück für die Rohre
5. Erdspieß



## Montage

1. Den Erdspieß (5) fest in das Rohr drücken, das am einen Ende eine Kunststoffbuchse hat.
2. Die Solarzellenbeleuchtung kann auf zwei unterschiedliche Höhen über dem Boden montiert werden.
  - Höhe 51 cm. Die beiden Rohre (3) mit dem Verbindungsstück (4) verbinden.
  - Höhe 32 cm. Nur eines der Rohre (3) verwenden.
3. Das Glas (2) fest am Rohr (3) andrücken.
4. Der Ein-/Ausschalter ON – OFF ist auf der Unterseite des Deckels montiert. Den Stromschalter in Position **ON** stellen.



5. Leuchte am Glas (2) halten, den Deckel (1) auf das Glas legen und im Uhrzeigersinn drehen, bis er fest am Glas anliegt.
6. Die Beleuchtung an einem geeigneten Ort aufstellen, wo sie genug Tageslicht erhält.

## Batteriewechsel

Die aufladbare Batterie muss bei Bedarf ausgetauscht werden. Die beiden Schrauben auf der Unterseite des Deckels lösen, um das Batteriefach öffnen zu können. Nur aufladbare Lithiumbatterien 3,2 V/650 mAh (Li-Fe PO<sub>4</sub>) verwenden.

## Hinweise zur Entsorgung

Bitte das Produkt entsprechend den lokalen Bestimmungen entsorgen. Weitere Informationen sind von der Gemeinde oder den kommunalen Entsorgungsbetrieben erhältlich.